

# Infrasarkanās masāžas ierīce SHIATSU

## Modelis: C 37-MP004 (lietošanas instrukcija)

### Paredzētais lietojums:

Masāža kaklam, pleciem, mugurai, kā arī citām ķermeņa daļām, piemēram, augšstilbiem, pēdām, rokām u.c.

### Tehniskie parametri:

Barošanas avots: AC 230 V / DC 12 V / 2,5

A tīkla adapteris vai 12

V automašīnas kontaktligzda Svars: 2,8 kg

Garums: 110 cm

Automātiskais taimeris: 15 minūtes

- Šī ierīce ir paredzēta bērniem no 8 gadu vecuma. Personām ar kustību traucējumiem, ierobežotām manām vai garīgās attīstības traucējumiem/spējām ierīces lietošana ir pieļaujama tikai tad, ja klāt ir pilnvarota persona, kas uzrauga pareizu un drošu produkta lietošanu un apzinās ar to saistītos riskus.
- Produktam ir sildoša virsma.
- Ja jums ir kādas veselības problēmas, kas varētu pasliktināties produkta lietošanas
- rezultātā, pirms šīs ierīces lietošanas vienmēr konsultējieties ar ārstu.
- Atkārtoti lietojiet ierīci ievērojot pārtraukumus
- Ierīce nav piemērota grūtniecēm
- Ja Jums ir sirds, asinsvadu vai citas hroniskas slimības, pirms ierīces lietošanas konsultējieties ar ārstu.
- Ja, lietojot ierīci, rodas nepatīkamas sajūtas, nekavējoties pārtrauciet ierīces lietošanu.
- Kad nelietojat ierīci, atvienojiet to no elektrības.
- Neizjauciet, neremontējiet, nemodificējiet ierīci pats. Visus remontdarbus drīkst veikt
- tikai specializēts serviss
- Nelietojiet ierīci ar slapjām vai mitrām rokām.
- Nelietojiet ierīci, ja strāvas vadi, adapteris vai ierīce ir jebkādā veidā bojāti.
- Nelietojiet ierīci telpā, kur ir augsta temperatūra vai mitrums.
- Nelietojiet ierīci, ja strāvas kabelis ir salocīts, vai ja ierīce ir saburzīta/salocīta.
- Nelietojiet ierīci, ja tā ir mitra.
- Ierīce nav piemērota cilvēkiem, kuri neuztver siltumu.

### PRODUKTA FUNKCIJAS (KONTROLE)

Vadības panelis

A - infrasarkanās sildīšanas ieslēgšanas / izslēgšanas poga

B - ON / OFF poga (ierīces ieslēgšana/izslēgšana)

C - poga masāžas galviņu darbības mainīšanai

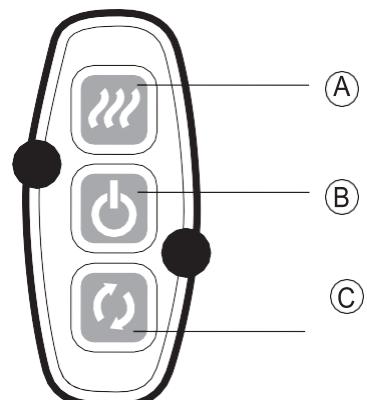
### Īpašības:

- Sildīšanas funkcija
- Četras masāžas galvas
- Iespēja mainīt masāžas galviņu darbības virzienu

### PROBLĒMU NOVĒRŠANA:

Ja rodas problēmas ar produktu, pārbaudiet šos punktus, lai palīdzētu jums atrisināt attiecīgo problēmu. Ja produkts joprojām nedarbojas, izslēdziet to un atvienojiet to no elektrības tīkla. Pēc tam sazinieties ar servisa nodalju/izplatītāju.

Nekad neizjauciet produktu mājās un nemēģiniet to salabot pats. Ja jūs to



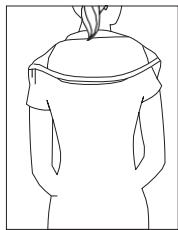
izdarīsiet, jūs zaudēsiet garantiju un pārdevējs nebūs atbildīgs par jebkādiem preces trūkumiem.

### Problēmu novēršanas so/i:

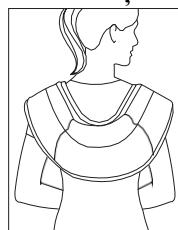
Problēma	Iespējamais risinājums
Ierīci nevar ieslēgt	Pārliecinieties, vai adapteris ir pareizi pievienots. Pārliecinieties, vai kontaktligzda darbojas. Pārbaudiet, vai ierīces adapteri ir pareizi savienoti ar strāvas kabeli. Pārliecinieties, vai masāžas poga ir nospiesta pareizi.
Ierīce pārtrauc darbību masāžas laikā	Pārliecinieties, vai strāvas vads nav atvienojies no adaptera. Pārbaudiet, vai vadības paneļa barošanas poga nav nejauši nospiesta. Izslēgšanās, iespējams, notika 15 minūšu taimerim nostrādājot. Iespējams, ir aktivizēta ierīces pārkaršanas funkcija. Izslēdziet galveno strāvu un ļaujiet ierīcei atdzist. Ja problēmu neizdodas novērst, pārtrauciet produkta lietošanu un sazinieties ar servisu.

### LIETOŠANA:

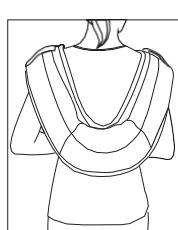
#### KAKLS / PLECI



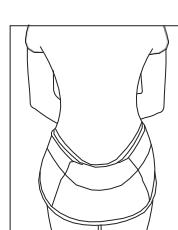
#### LĀPSTIŅAS



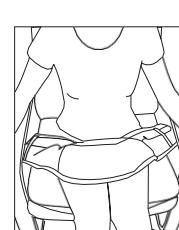
#### KRUSTU ZONA



#### SĒŽAMVIETA



#### AUGŠTILBI



### LIETOŠANA:

Pievienojiet strāvas adapteri elektrotīklam (vai 12 V automašīnas kontaktligzdas adapteri) un spiežat ieslēgšanas / izslēgšanas pogu. Pārvietojiet masāžas galvu bloku uz izvēlēto masāžas ķermeņa zonu un pārliecinieties, ka ierīce ir pareizi un ērti novietota uz ķermeņa.

#### Funkcija

Nospiediet ieslēgšanas pogu, ierīce ieslēgsies un sāks darboties. Masāžas laikā jūs varat mainīt galviņu darbības virzienu vai infrasarkanās sildīšanas funkcijas darbību (sk. KONTROLE )

#### Piezīme!

Automātiskā izslēgšanās funkcija tiek aktivizēta pēc aptuveni 15 minūtēm

#### SVARĪGAS PIEZĪMES

- Nelietojiet izstrādājumu, ja seguma audums ir bojāts.
- Ja izstrādājums tiek darbināts caur automašīnas kontaktligzdu, atļautais spriegums ir 12 V. Ja ierīce tiek lietota automašīnā ar 24 V pieslēgumu, pastāv produkta bojājumu risks, uz kuru garantija neattiecas.
- Neievietojiet ierīcē tam neparedzētus priekšmetus vai viegli uzliesmojošus materiālus. Tas var izraisīt īssavienojumu, sabojāt produktu vai izraisīt ugunsgrēku.
- Masāžas laikā nelietot pārmērīgu spiedienu.

- Masāžas laikā nenosedziet ierīci. Tas var izraisīt motora pārkaršanu, izraisīt mehāniskus bojājumus vai izraisīt ugunsnedrošu bojājumu.
- Masāžas laikā produkts var radīt trokšņus.
- Ja jūtat diskomfortu, nekavējoties pārtrauciet masāžas ierīces lietošanu.
- Ierīce nav ārstniecības iekārta.
- Ja jums ir kādas veselības problēmas, ieteicams pirms šī produkta lietošanas konsultēties ar ārstu. Nelietojiet produktu, ja nejūtāties labi. Produkta lietošana nav ieteicama grūtniecēm.

## **DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI**

Lietotājiem ir pienācīgi jāiepazīstas ar lietošanas instrukcijām. Bērnu drošības nolūkos izlasiet visus šīs rokasgrāmatas norādījumus un brīdinājumus

## **VIDES AIZSARDZĪBA**

Produkta kalpošanas laika beigās, vai gadījumā, ja tā remonta izmaksas pārsniegtu jaunas preces iegādes cenu - neizmetiet produktu sadzīves atkritumos. Lai pareizi iznīcinātu produktu, lūdzu, nogādājiet to paredzētajās atkritumu pieņemšanas vietās. Nodrošinot pareizu un pienācīgu produkta utilizāciju, jūs palīdzēsiet novērst potenciāli negatīvas sekas apkārtējai videi un citu cilvēku veselībai. Lai iegūtu sīkāku informāciju, sazinieties ar vietējo pašvaldību vai tuvāko atkritumu savākšanas punktu. Nepareiza šāda veida atkritumu izvešana var radīt sekas, saskaņā ar attiecīgās valsts normatīvo regulējumu.

## **SERVISS**

Ja jūsu ierīcei rodas problēmas, sazinieties ar izplatītāju, kurš ir autorizēts iekārtu remontēt. Lietojot produktu, rūpīgi sekojiet pievienotās instrukcijas norādēm. Sūdzības netiks ņemtas vērā, ja esat modificējis produktu vai neesat ievērojis lietošanas instrukcijā sniegtos norādījumus. Ne ražotājs, ne mazumtirgotājs nav atbildīgs par nepilnvarotu personu veiktās apkopes vai remonta rezultātiem. Lietotājs nedrīkst censties iekārtu remontēt pats. Lai veiktu remontu, sazinieties ar izplatītāju. Trešo personu veiktie remonti padara garantijas prasību par spēkā neesošu. Katram ražošanā esošajam produktam ir veikta sistematiska pārbaude. Produkta veikspēja ir atbilstoša, tā kalibrēšana vai validācija nav nepieciešama. Ja jūsu produkts nesniedz gaidīto veikspēju un lietošanas laikā mainās pamatlīdzība veikspēja, sazinieties ar izplatītāju.

## **GARANTIJA**

Ierīces garantija neattiecas: Uz ierīces daļu dabisko nolietojumu, kas radies ierīces ilgstošas lietošanas rezultātā. Uz standarta apkopēm (tīrišana, detaļas, kas pastiprināti pakļautas nodilumam). Uz bojājumiem, kas radušies ārēju faktoru ietekmē (Kā samirkšana, nepareiza izmantošana, putekļi, klimatiskie apstākļi utt.). Uz bojājumiem, kas radušies ierīces nepareizas lietošanas vai glabāšanas rezultātā. Uz mehāniskiem ierīces bojājumiem, kas radušies tās krišanas, triecienu vai cita līdzīga iemesla rezultātā. Uz bojājumiem, kas radušies nekvalificēta remonta, neatbilstošu detaļu lietošanas vai ierīces pārslagošanas rezultātā. Gadījumā, ja patērētājs preci transportējot to nav pienācīgi un droši nostiprinājis, tas uzņemas pilnu atbildību par bojājumiem. Izplatītājs patur tiesības veikt jebkādas izmaiņas instrukcijā un neuzņemas atbildību par jebkāda veida kļūmēm saistītām ar instrukcijas drukāšanu. Atkarībā no preces modeļa, detaļu attēli un ilustrācijas var atšķirties no reālajām.

**Uzmanību! Šīs preces lietošana ir saistīta ar personisko higiēnu. Ministru kabineta noteikumu Nr.255 "Noteikumi par distances līgumu" 22. punkta 5. apakšpunktā nosaka, ka: "Patērētājs nevar izmantot atteikuma tiesības, ja patērētājs ir atvēris iepakojumu precei, kuru veselības un higiēnas apsvērumu dēļ nevar atdot atpakaļ;"**

# Инфракрасный массажер SHIATSU

## Модель: С 37-MP004 (инструкция по применению)

### Зоны применения:

Массаж для шеи, плеч, спины, а так же других частей тела, например, для бедер, стоп, рук и т.д.

### Технические характеристики:

- Источник питания: AC 230 V / DC 12V / 2,5 A сетевой адаптер или 12 V от прикуривателя в автомобиле
- Вес: 2,8 кг
- Длина: 110 см
- Автоматический таймер: 15 мин
  - Это устройство предназначено для детей с 8 лет. Лицам с ограниченной подвижностью, ограниченными сенсорными или умственными недостатками, использование устройства допустимо только в присутствии уполномоченного лица, которое следит за правильным и безопасным использованием продукта и осознает связанные с этим риски.
  - У устройства нагревающаяся поверхность.
  - Если у вас есть какие-либо проблемы со здоровьем, которые могут усугубиться при использовании этого устройства, то перед применением этого устройства проконсультируйтесь с врачом.
  - Соблюдайте перерывы перед повторным использование этого устройства.
  - Устройство не предназначено для беременных.
  - Если у вас заболевания сердца, кровеносных сосудов или других хронических заболеваний, то перед использованием этого устройства проконсультируйтесь с врачом.
  - Если при использовании устройства появляются неприятные ощущения, то немедленно прекратите его использование.
  - Когда вы не используете устройство, то отключайте его от электросети.
  - Ни в коем случае не разбирайте, не ремонтируйте и не модифицируйте устройство сами. Все ремонтные работы может проводить только специализированный сервис.
  - Не используйте устройство мокрыми или влажными руками.
  - Не используйте устройство, если электропровод, адаптер или само устройство каким-либо образом повреждены.
  - Не используйте устройство в помещении, где повышенна температура или влага.
  - Не используйте устройство, если электропровод сложен или само устройство помято/сложено.

- Не используйте устройство, если оно влажное.
- Устройство не подходит для людей, не воспринимающих тепло (если по состоянию здоровья запрещены тепловые терапии).

## ФУНКЦИИ ПРОДУКТА (КОНТРОЛЬ)

Панель управления

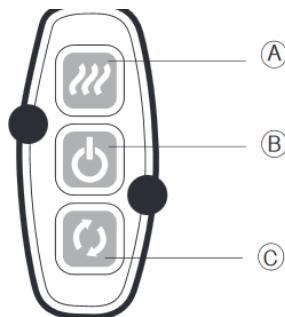
A – Кнопка Включения/выключения инфракрасного обогрева

B – Кнопка – ON / OFF Включение / Выключение устройства

C – Кнопка – Для смены направления работы массажных головок

**Свойства:**

- Функция обогрева
- 4 массажные головки
- Возможность менять направление работы массажных головок



## УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ:

Если у вас появились проблемы с устройством, проверьте следующие пункты, чтобы решить насущную проблему. Если после проверки нижеуказанных пунктов, устройство все равно не работает, выключите его и отключите от электросети. После чего свяжитесь с сервисом или распространителем.

Никогда не разбирайте устройство дома и не пытайтесь починить его самостоятельно. Если вы это сделаете, то потеряете гарантию, и продавец не будет нести ответственность за дефект или неисправность устройства.

### Устранение проблем:

Проблема	Возможное решение
Устройство не включается	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Убедитесь, что адаптер установлен правильно.</li> <li>• Убедитесь, что розетка в рабочем состоянии и через нее проходит ток.</li> <li>• Проверьте, правильно ли соединены адаптеры устройства с электропроводом.</li> <li>• Проверьте, правильно ли нажата массажная кнопка.</li> </ul>
Устройство перестало работать во время массажа	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Убедитесь, не отключился ли электропровод от сети.</li> <li>• Проверьте, не выключена ли случайно кнопка питания ON/OFF.</li> <li>• Возможно, сработал таймер автоматического выключения – 15 мин.</li> <li>• Возможно, активизировалась функция перегрева устройства. Отключите устройство от электросети и дайте ему остить</li> </ul>

Если вышеуказанные проблемы не удалось устранить, прекратите использование устройства и свяжитесь с авторизованным сервисом или распространителем этого товара.

## ПРИМЕНЕНИЕ:

## ШЕЯ/ПЛЕЧИ



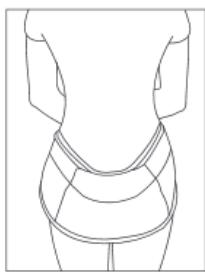
## ЛОПАТКИ



## ПОЯСНИЦА



## ЯГОДИЦЫ



## БЕДРА



Подключите адаптер к электросети (или 12В к прикуривателю в автомобиле) и нажмите кнопку Включения/выключения. Перемещайте массажный блок на выбранную часть тела, предварительно убедившись, что устройство правильно и удобно размещено на теле.

Нажмите на кнопку Включения/выключения и устройство начнет работать. Во время массажа, вы можете менять направление вращения массажных головок, а так же включать или выключать функцию инфракрасного обогрева (см. ФУНКЦИИ ПРОДУКТА - КОНТРОЛЬ).

### Примечание!

Функция автоматического выключения активизируется через ~15 минут.

### ВАЖНЫЕ ПРИМЕЧАНИЯ

- Не используйте устройство, если ткань устройства повреждена.
- Если устройство подключается от прикуривателя в автомобиле, то разрешенное напряжение 12В. Если устройство используется в автомобиле с напряжением 24В, то возможен риск повреждения устройства, на что не распространяется гарантия.
- Не помещайте в устройство непредназначенные для него предметы или легко воспламеняющиеся материалы. Это может вызвать короткое замыкание, повредить устройство или вызвать пожар.
- Не используйте чрезмерное давление во время массажа.
- Во время массажа не накрывайте устройство полотенцем, пледом и т.д. Это может вызвать перегрев мотора, а также механические повреждения или легковоспламеняющиеся повреждения.
- Во время массажа устройство издает шум.
- Если вы испытываете дискомфорт, то незамедлительно прекратите использование устройства.
- Этот продукт не является медицинским устройством.
- Если у вас есть проблемы со здоровьем, рекомендуется перед использованием этого продукта проконсультироваться с вашим лечащим врачом. Не используйте устройство при плохом самочувствии. Не используйте устройство при беременности.

### МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Пользователь данного устройства должен тщательно ознакомиться с инструкцией по применению. В целях безопасности детей прочтите все инструкции и предупреждения в данном руководстве по применению устройства.

**Гарантия не распространяется на:**

- Повреждения, полученные в результате воздействия внешних факторов (намокание, неправильное использование и т.п.)
- Естественный износ устройства в результате длительного использования.
- Повреждение от неправильного использования или хранения устройства.
- Механические повреждения устройства, возникшие в результате падения или в результате какой-либо другой аналогичной причины.
- Повреждения, вызванные неквалифицированным ремонтом, неправильным использованием частей или в результате перегрузки оборудования.

### **Защита окружающей среды**



Этот символ на устройстве или его упаковке указывает на то, что это устройство нельзя сдавать вместе с обычным бытовым мусором – оно сдается в специальных местах сбора электроприборов.

Правильно утилизируя этот прибор Вы делаете свой вклад в защиту здоровья своих близких и окружающей среды. В результате неправильной утилизации причиняется вред окружающей среде и здоровью людей. Дополнительную информацию о вторичной переработке этого устройства Вы можете получить в своем самоуправлении, в предприятии по утилизации отходов или в магазине в котором приобрели это устройство.

**Внимание! Использование этого продукта связано с личной гигиеной.**

**Правила №. 255 Кабинета министров «Правила о дистанционном договоре» пункт 22, подпункт 5 определяют что: «Потребитель не может использовать право на отказ, если он открыл упаковку товара, который нельзя вернуть по гигиеническим и санитарным соображениям;».**

Страна-поставщик: Чешская Республика.